

Posudek diplomové práce Kateřiny Slezákové:

Interpretace: slovo, význam, smysl (Mezi literou a duchem /nejen/ dramatického díla)

Teoretická část práce se zabývá interpretačním procesem, který probíhá od prvního, třeba jen zájmového čtení textu, až po samotnou scénickou realizaci. Tento proces je nekončící cestou pochopení, cestou porozumění smyslu textu. Tento proces vychází z předpokladu, že interpret se k textu vztahuje a že očekává, že text jako celek má smysl, ukrytý za slovy. Takto chápe interpretaci moderní hermeneutika.

Diplomantka po reflektovaném počátečním utonutí v mnohosti pramenů o interpretaci (teorie komunikace, teorie literatury, teorie výkladu práva) inspirovala se základními premisami moderní hermeneutiky, která na rozdíl od postmoderních a dekonstruktivistických teorií, chápe interpretaci jako cestu rozumění, tedy jako cestu dialogu. Domníváme se, že právě pro dramaturga jako profesionálního interpreta, vztahujícího se alespoň v činoherním divadle k písemně kodifikovaným textům, je tato cesta více než inspirativní. A v jistém ohledu dokonce určující jeho specializaci. Diplomantka prokazuje nejen obeznámenost se základními prameny a principy „gadamerovské hermeneutiky“, ale i schopnost o problematice autenticky přemýšlet.

Praktická část práce věnovaná absolventské inscenaci, adaptaci filmového scénáře Ingmara Bergmana „Šepoty a výkřiky“, postihuje proces od výběru textu až po inscenační řešení. Cenné je, že v této s velkým osobním zaujetím pojaté výpovědi, dokáže diplomantka také využít a aplikovat formulovaná východiska teoretické části a že se takto dobírá velmi poctivé a místy i velmi kritické reflexi tvůrčího procesu konkrétní inscenace. A právě to naplňuje primární, nejpodstatnější smysl diplomové práce. Nejde jen o splnění úkolu, ale o milník na cestě, zúročení zkušeností.

Diplomová práce je přehledně a logicky strukturovaná, přesvědčivě formulovaná. Splňuje všechny nároky na diplomovou práci kladené. Doporučuji k obhajobě.

Navrhuji známku B.

prof. PhDr. Daria Ullrichová

vedoucí diplomové práce